

VARTOTOJO VADOVAS

myPhone 3310



Partijos numeris: 201612

Ačiū, kad pasirinkote telefoną myPhone 3310. Šis vadovas skirtas jums, tad atidžiai perskaitykite jį.

SAUGA

Atidžiai perskaitykite šias paprastas gaires. Nepaisydami šių nurodymų galite sukelti pavojų ar nusižengti įstatymams.

NERIZIKUOKITE

Nejunkite telefono, kai mobiliuoju įrenginiu naudotis yra draudžiama arba kai jis gali sukelti trikdžius ar pavojų.

SAUGUMAS VAIRUOJANT AUTOMOBILĮ

Nesinaudokite prietaisu, kai vairuojate automobilį. Jei naudotis telefonu būtina, rekomenduojama naudoti garsiakalbį.

TRIKDŽIAI

Visi belaidžio ryšio prietaisai gali būti jautrūs trikdžiams, tai gali įtakoti jų veikimą.

DRAUŽIAMOS ZONOS

Laikykitės visų apribojimų. Išjunkite prietaisą oro transporto priemonėje, prie medicininės įrangos, degalų, cheminių medžiagų arba sprogdinimo zonose.

KVALIFIKUOTA PRIEŽIŪRA

Tik kvalifikuoti specialistai gali įdiegti programinę įrangą arba taisyti šį prietaisą. Nekvalifikuotas aptarnavimas, gali sukelti telefonui žalą ir garantijos praradimą.

BATERIJOS IR PRIEDAI

Saugokite bateriją nuo labai aukštos / labai žemos temperatūros (žemiau 0 ° C / virš 40 ° C). Ekstremalios temperatūros gali turėti įtakos baterijai. Venkite kontakto su skysčiais ir metaliniais daiktais, nes tai gali sukelti dalinę ar visišką baterijos žalą. Akumuliatorius turi būti naudojamas pagal paskirtį. Atjunkite įkroviklį, kai baterija pasikrovusi. Perkrova gali sukelti žalą

baterijai. Baterijos įkrovimas turėtų trukti ne ilgiau kaip tris dienas. Naudokite tik originalius MyPhone priedus.

PAGALBOS SKAMBUČIAI

Kai kuriose zonose, pagalbos skambučiai yra neįmanomi. Rekomenduojame pasirūpinti, kitomis pagalbos iškvietimo alternatyvomis, jei keliaujate į tas zonas, kuriose pagalbos skambutis telefonu neįmanomas.

ATSPARUMAS VANDENIUI

Šis prietaisas nėra atsparus drėgmei. Apsaugokite savo mobilųjį telefoną nuo bet kokios galimos drėgmės.

VAIKAI

Telefonas nėra žaislas. Laikykite įrenginį ir jo priedus vaikams nepasiekiamoje vietoje.

PERSKAITYKITE VARTOTOJO

VADOVĄ

Prieš pradėdami naudotis prietaisu, perskaitykite vartotojo vadovą ir sužinokite

apie saugumo priemones, bei kaip naudotis prietaisu. Šiame vartotojo vadove yra aprašyti pagrindiniai telefono naudojimosi nustatymai. Naujausią vadovo versiją galite rasti šiame tinklapyje: www.myphone.pl.

Priklausomai nuo įrašytos operacinės sistemos versijos, SIM kortelės, ar šalies kurioje naudojate įrenginiu, vartotojo vadovo aprašymai gali nesutapti su jūsų naudojamu telefono funkcijomis.

SAUGA DEGALINĖSE



Išjunkite telefoną, kai esate degalinėje.
Nenaudokite prietaiso arti chemikalų.

GARSAI



Siekiant išvengti žalos savo klausai, nenaudokite telefono esant nustatytam aukštam garsumo lygiui ilgą laiką. Nedėkite įrenginio tiesiai prie ausies.

Gamintojas:

myPhone Sp. z o.o.

Nowogrodzka 31

00-511 Varšuva

Lenkija

telefonas: (+48 71) 71 77 400

E-paštas: pomoc@myphone.pl

Elektroninė svetainė: www.myphone.pl

myPhone 3310 komplektacija

Prieš pradėdant naudotis telefonu, įsitikinkite, kad dėžutėje yra pilna telefono komplektacija:

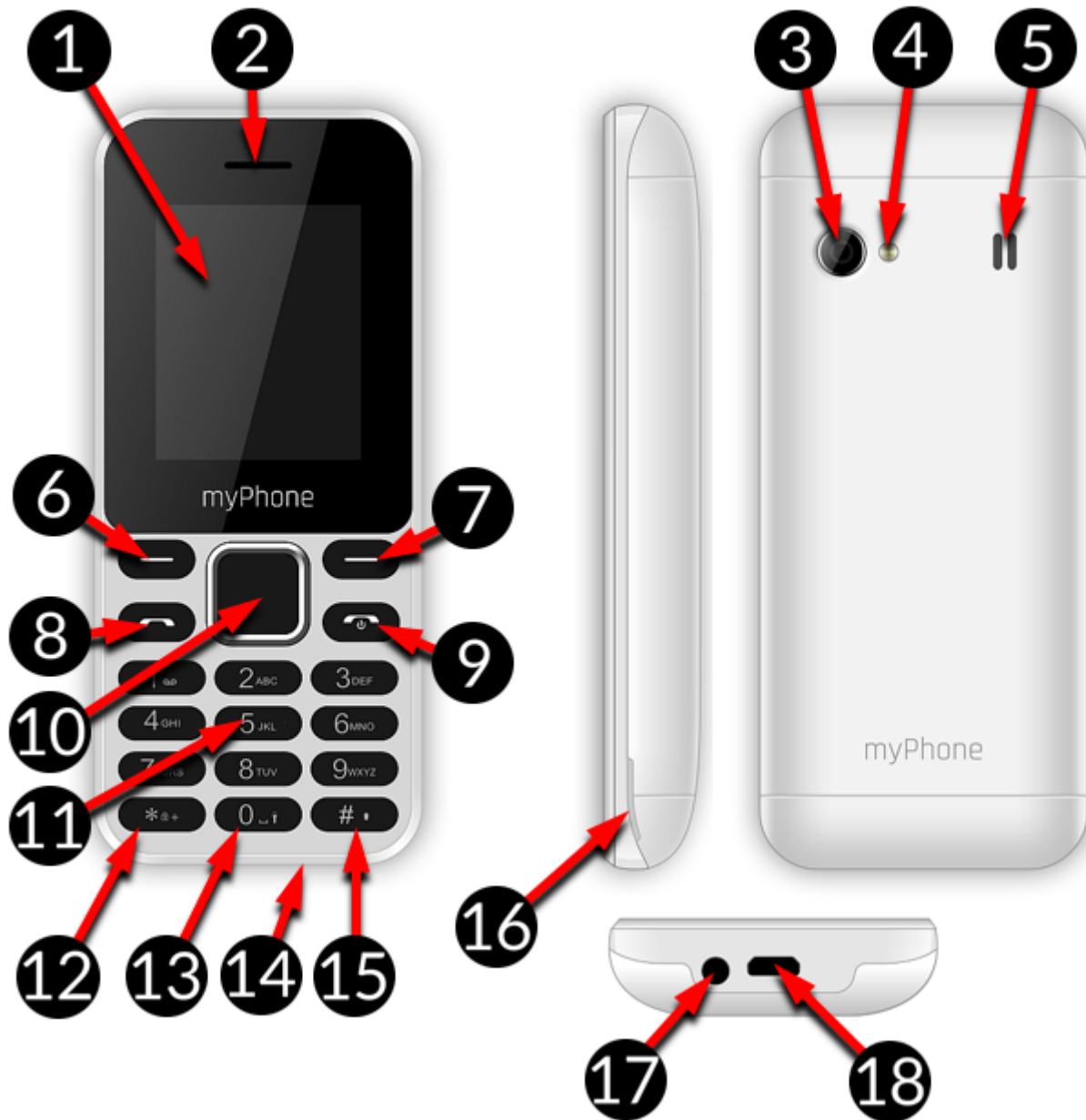
- myPhone 3310,
- Li-Ion 800 mAh baterija,
- įkroviklis,
- vartotojo vadovas,

Jeigu kurio nors iš šių išvardintų daiktų nėra arba jis yra pažeistas, kreipkitės į pardavėją. Ant pakuotės yra lipdukas, kuriame yra prietaiso IMEI serijos numeris, taip pat myPhone 3310 pakuotės serijos numeris.

Rekomenduojama laikyti pakuotę garantijos galiojimo laikotarpiu.

Pakuotę laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.

Išvaizda



Nr.	Aprašymas	Funkcija
1	Ekranas	LCD ekranas.
2	Ausinė	Vidinis garsiakalbis.
3	Kamera	Kamera.
4	LED žibintuvėlis	Įjungiamas [Meniu] → [Organizer] →



		[Žibintuvėlis] → <OK> , ar spauskite mygtuką <0> ir paspaudę laikykite apie 3 sekundes.
5	Garsiakalbis	Žadintuvo, radijo, muzikos grotuvo garsiakalbis.
6	<Meniu> mygtukas/ kairysis funkcinis mygtukas	Budėjimo režime: eikite į meniu. Kai esate meniu: spauskite, kad patvirtintumėte funkciją. Budėjimo režime: spauskite mygtuką <Meniu> ir tuoj pat spauskite mygtuką * kad atrakintumėte, ar užrakintumėte klaviatūrą.
7	<Kontaktai> >/<Atgal> mygtukas/ Dešinysis funkcinis	Budėjimo režime: įveskite kontaktus Meniu: spauskite, jei reikia patvirtinti funkciją.

	mygtukas	
8	<Žalias ragelis>	<p>Spauskite, norėdami atsiliepti į įeinantį skambutį.</p> <p>Budėjimo režime: paspauskite, kad pamatytumėte skambučių registrą.</p>
9	<Raudonas ragelis>	<p>Jei telefonas yra išjungtas: spauskite ir palaikykite – taip įjungsite telefoną.</p> <p>Jei telefonas yra įjungtas: spauskite ir palaikykite, kad išjungtumėte telefoną.</p> <p>Jei esate meniu: paspauskite, kad grįžtumėte į pagrindinį langą.</p>
10	Valdymo mygtukai <Aukštyn>	Naudokite, kai naršote meniu. Arba, kai norite įterpti veiksmus, naudojantis

	<p><Žemyn>, <Kairėn>, <Dešinėn> ir <OK></p>	<p>skaičiuotuvo programa: <Aukštyn> - pridėti, <Žemyn> - atimti, <Kairėn> - dauginti, <Dešinėn> - dalinti.</p>
11	Klaviatūra	Raidžių ir skaičių klaviatūra.
12	<p><*/>/ užrakinimo mygtukas</p>	<p>Spausdami kairįjį funkcinį mygtuką ir nedelsiant spausdami mygtuką <*> užrakinsite/atrakinsite klaviatūrą.</p>
13	<p><0> ir žibintuvėlis <Įjungimo/Išjungimo> mygtukas</p>	<p>Paspauskite ir palaikykite apie 3 sekundes, kad įjungtumėte/ išjungtumėte žibintuvėlį.</p>
14	Mikrofonas	<p>Įsitikinkite, ar mikrofonas nėra uždengtas, ar išpurvintas, tuo metu, kai</p>

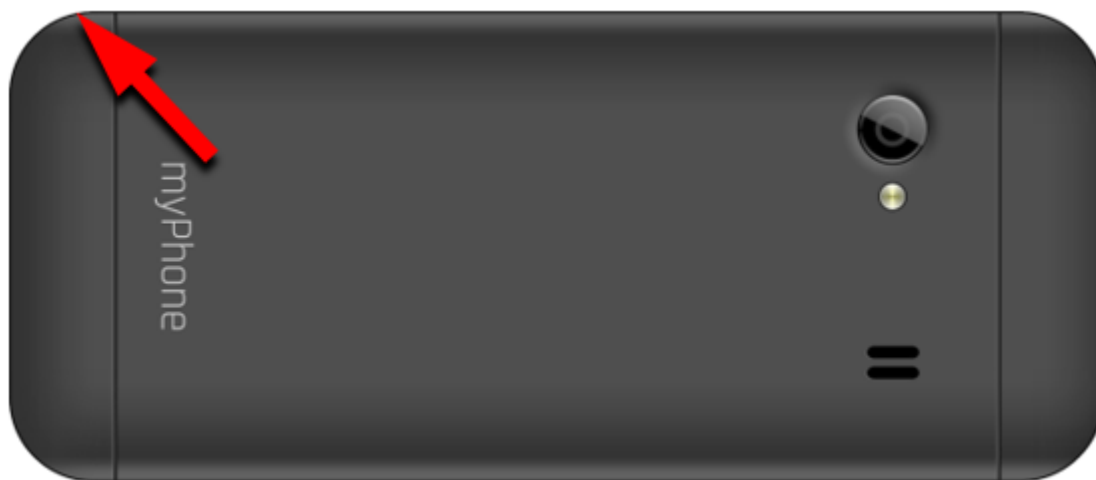
		kalbate telefonu.
15	<#> mygtukas	Ilgas paspaudimas aktyvuoja/ išjungia Tylųjį, Susirinkimo, Pagrindinį profilį.
16	Žymė, kur atidaromas galinis saugos dangtelis	Vieta, kur atsargiai atidaromas saugos dangtelis, kad galėtumėte įdėti bateriją ir SIM kortelę.
17	Audijo lizdas	Mini jungties 3.5mm lizdas ausinėms, ar laisvų rankų įrangai.
18	Mikro USB lizdas	Naudojamas telefono įkrovimui ar duomenų perkėlimui.

Techniniai parametrai

Parametrai	Aprašymas
Dvi SIM	Numatytos vietos dviems SIM kortelėms
Tinklas	GSM 850/900/1800/1900 MHz
Išmatavimai ir svoris	112×48×13.6 mm; 122 g
LCD	Ryškus ir spalvotas, 1.77"
Atminties kortelė	Iki 32GB microSD
Kamera	2.0 Mpx
Papildomos funkcijos	Audijo grotuvas, FM radijas, žibintuvėlis, Bluetooth, Kamera.
Baterija	800mAh, Li-Ion 3.7 V 
Įkrovimo charakteristika	100-240 V~50/60 Hz, 0.2 A
Iškrovimo charakteristika	5 V  , 0.5 A

Baterijos įkrovimas

Išjunkite telefoną, kad galėtumėte išimti bateriją. Naudokite tik originalias baterijas, tinkančias šiam modeliui. Švelniai nagu užkabinkite, saugos dangtelio apačioje, padarytą įpjovą (pažymėta raudona rodykle, paveikslėlyje žemiau), ir atidarykite dangtelį. Įsitikinkite, ar nepažeidėte jokios telefono detalės.



Įdėkite bateriją. Baterijos kontaktai turi liestis su kontaktais esančiais telefone. Uždėkite saugos dangtelį ir įsitikinkite, ar dangtelis yra visur prispaustas.

Kad tinkamai įkrautumėte bateriją, jūs turite:

- Prijunkite microUSB kabelį prie

įkroviklio. Atminkite, kad neteisingas sujungimas, gali pažeisti USB kabelį, ar įkroviklį. Bet koks mechaninis pažeidimas, gali nutraukti garantinį aptarnavimą.

- Prijunkite įkroviklį prie elektros lizdo. Kai tik pradėsite įkrovimą, viršutiniame dešiniame kampe, pasirodys įkrovimo piktograma, kuri pasikeis į animuotą šviečiantį simbolį. Jei prietaisas yra išjungtas, ekrane pasirodys animuota baterijos įkrovimo lygio, piktograma.

Kol prietaisas yra įkraunamas, jis gali kaisti. Tai yra visiškai normalu ir tai neturi turėti įtakos jūsų telefono veikimui, bei efektyvumui.

- Kai įkrovimas pasiekia 100% tai reiškia, kad baterija yra visiškai įkrauta.
- Atjunkite įkroviklį nuo elektros lizdo ir nuo prietaiso.

Jei kyla bet kokių problemų su baterijos įkrovimu, ar su įkrovikliu, turite kreiptis į sertifikuotą telefonų servisą.

Pirmieji žingsniai

Įdėkite SIM kortelę, microSD kortelę, jei tik tai būtina, įdėkite bateriją ir įjunkite telefoną. SIM kortelė turi būti įdėta taip, kad aukso spalvos kontaktai būtų apačioje. Kad įdėtumėte microSD, atidarykite specialų dėklą ir įdėkite kortelę taip, kaip parodyta dėkle, išpaustame paveikslėlyje.

Pirmą kartą naudojimas naujos SIM kortelės

Įveskite keturių skaitmenų PIN kodą ir patvirtinkite.

Atminkite, kad blogai įvedus keturių skaitmenų PIN kodą, turėsite dar du bandymus. Jei visus kartus blogai įvesite PIN kodą, SIM kortelė bus užblokuota. Kad atblokuoti SIM kortelę, turite įvesti PUK

kodą, kurį gavote iš savo ryšio operatoriaus.

Skambinimas

Naudokite skaičių klaviatūra, kad įvestumėte telefono numerį (nepamirškite įvesti šalių ar miesto kodų, jei skambinate į užsienį). Taip pat galite skambinti iš savo telefonų knygos, pasirinkę norimą kontaktą.

Įsidėmėkite

Pagalbos skambučiai (112 Europoje) galimi, net ir tada kai nėra SIM kortelės jūsų prietaise.

Funkcijos skambinimo metu

Skambinimo metu galite nustatyti laisvų rankų režimą. Spauskite garsiakalbio ženklą, kad aktyvuotumėte.

Energijos taupymas

Norėdami taupyti baterijos energiją, kai nenaudojate savo prietaiso, pritemdykite ekraną, spausdami užrakinimo mygtuką.

Trumposios tekstinės žinutės SMS

Naudojantis telefonu, galite siųsti ir gauti trumpąsias tekstines žinutes SMS. Naujos, gautos SMS, piktogramą matysite ekrano viršuje.

Kontaktai

Mobiliajame prietaise yra telefonų knyga, kurioje galite išsaugoti abonentų vardus ir jų telefonų numerius. Rekomenduojama telefono numerius vesti su tarptautiniu šalies kodu (pvz. +48 Lenkija, +49 Vokietija ir t.t.).

Naudodamiesi telefonų knyga, galite ieškoti išsaugotų numerių, telefono atmintyje ar SIM atmintyje, taip pat galite ištrinti, redaguoti, kopijuoti, siųsti SMS ar paskambinti kontaktui.

Profiliai

Telefone galite nusistatyti sau tinkamus profilius, kuriuos paskui naudosite pagal atitinkamą situaciją. Nustatykite skambučio garsumą, skambučio tipą ir kitas funkcijas, kurios bus naudingos, esant bet kuriai situacijai.

Kad nustatytumėte reikiamą profilį:

[Meniu] → [Vartotojo profiliai]

Kad redaguotumėte reikiamą profilį:

[Meniu] → [Vartotojo profiliai] → [Pasirinkite profilį] → [Funkcijos] → [Nustatymai] ir redaguokite.

Kad aktyvuotumėte pasirinktą profilį:

[Meniu] → [Vartotojo profiliai] → [Pasirinkite profilį] → [Aktyvuoti].

Kalba

Anglų kalba yra nustatyta, kaip pagrindinė telefono kalba. Jei taip nutiko, kad jūsų

telefone nustatyta kalba, kurios jūs visai nesuprantate, eikite į pagrindinį ekraną ir darykite taip, kaip aprašyta čia:

Spauskite viršutinį kairįjį mygtuką <Meniu mygtukas> → eikite per meniu, kol pamatysite sraigtelio piktogramą → spauskite kairįjį funkcinį mygtuką (OK) --> 2x naršymo mygtuką žemyn --> 1x kairįjį funkcinį mygtuką (OK) --> 2x naršymo mygtuką žemyn --> 1x kairįjį funkcinį mygtuką (OK) ir čia jūs galėsite nustatyti anglų, ar kitą jūsų pasirinktą kalbą, spausdami dar kartą <OK> mygtuką.

FM radijas

Kad galėtumėte klausyti FM radijo, turite prijungti ausines.

Kad įjungtumėte radiją eikite **[Meniu]** → **[Multimedija]** → **[FM Radijas]**.

Kad rastumėte FM radijo stotis: **[Nustatymai]** → **[Auto paieška ir išsaugoti]** → **[Ok]**.

Visos rastos FM radijo stotys bus išsaugoto
[Kanalų sąrašas].

Atminkite

Klausymosi kokybė priklauso, nuo radijo bangų kokybės toje zonoje, kurioje esate. Radijas gali ne pilnai veikti, jei toje zonoje yra bangų trikdžiai, pvz. zona apsupta pastatų.

Skaičiuotuvai

Jūsų telefone yra įdiegtas skaičiuotuvai. Su juo galite atlikti aritmetinius uždavinius, tokius, kaip sudėti, atimti, dauginti ar dalinti.

Iš **[Meniu]** pasirinkite funkciją **[Programos]**
→ **[Skaičiuotuvai]** ir spauskite **[OK]**.

Pagrindinės aritmetinės operacijos gali būti atliekamos naudojant raidžių ir skaičių klaviatūrą (rašomi skaičiai, dedami kableliai).

Taip pat galite naudoti navigacijos mygtukus **<Aukštyn>**, **<Žemyn>**, **<Kairėn>** ir **<Dešinėn>**, o spausdami mygtuką **<Ok>**

gausite aritmetinio veiksmo rezultata.

LED žibintuvėlis

Telefone taip pat yra LED žibintuvėlis, kurį rasite telefono nugarinėje pusėje. Žibintuvėlis gali būti įjungtas/išjungtas, spaudžiant mygtuką <0> apie 3 sekundes. Nepamirškite išjungti žibintuvėlio, kai juo nebesinaudojate, taip bus taupoma baterijos energija.

Kamera

Su telefonu myPhone 3310 jūs galite fotografuoti, ar įrašinėti trumpus video filmukus. Kad galėtumėte naudotis kamera, eikite:

[Meniu] → **[Multimedija]** → **[Kamera]**, ar pagrindiniame ekrane spauskite valdymo mygtuką <**Aukštyn**>. Po to spauskite <**OK**>, kad pradėtumėte fotografavimą.

Kad peržiūrėtumėte nuotraukas, kurios automatiškai išsaugomos microSD kortelės

aplanke “Nuotraukos”, eikite:

[Meniu] → [Multimedija] → [Nuotraukų peržiūra].

Kad nufilmuotumėte trumpą filmuką, eikite:

[Meniu] → [Multimedija] → [Video įrašymas]. Po to spauskite **<OK>**, kad pradėtumėte įrašymą ir **<Stop>**, kad pabaigtumėte įrašymą.

Kad peržiūrėtumėte nufilmuotus video, kurie yra automatiškai išsaugoti microSD kortelės aplanke “Video įrašai”, eikite:

[Meniu] → [Multimedija] → [Video grotuvas].

Bluetooth

[Meniu] → [Programos] → [Bluetooth]

Telefone yra integruota Bluetooth technologija. Bluetooth veikia 10 m spinduliu, tačiau tai priklauso ir nuo kelių sąlygų (elektromagnetis laukas, trikdžiai, ir

t.t.). Atminkite, kad kai Bluetooth yra įjungtas, baterija sunaudoja daugiau energijos, tad kai nebenaudojate Bluetooth programos – ją išjunkite, kad taupytumėte baterijos energiją.

Bluetooth meniu:

- **[Bluetooth]** – galite aktyvuoti ar išjungti, pasirinkdami **<Aktyvuoti>** ar **<Uždaryti>**.
- **[Matomumas]** – ši funkcija leis jūsų telefoną matyti kitiems prietaisams, kurie taip pat naudoja Bluetooth programą (kiti telefonai, planšetiniai kompiuteriai, ar personaliniai kompiuteriai).
- **[Mano prietaisas]** – **[Naujo prietaiso paieška]** ši funkcija leis matyti prietaisus, kurie yra diapazone ir leis susijungti su kitu prietaisu
- **[Audio prietaiso paieška]** – ši funkcija leis jums surasti audio prietaisus.
- **[Prietaiso pavadinimas]** – galėsite įvesti prietaiso pavadinimą, kuris matytis

kituose prietaisuose. Nustatytas prietaiso pavadinimas yra “myPhone_3310”.

- **[Pažangūs nustatymai]** – čia rasite papildomus nustatymus, tokius kaip: audio, atminties ir modulio adresas.

Atkurti gamyklinius nustatymus

Kad atkurtumėte telefono gamyklinius nustatymus [Meniu] → [Nustatymai] → [Telefono nustatymai] → [Atkurti gamyklinius nustatymus] → <OK>, Įveskite slaptažodį ir spauskite <OK>. Slaptažodis: **1122**.

Atminkite

Mobilusis telefonas turi būti taisomas, taip kaip ir kiti elektronikos prietaisai. Telefonas ir jo komplektacijos dėžutė, turi būti padėta vaikams nepasiekiamoje vietoje, prietaisas turi būti apsaugotas nuo drėgmės, dulkių ir ekstremalių temperatūrų. myPhone Sp. z o.o. ir kiti pardavėjai neatsako už pažeidimus, atsiradusius po netinkamo prietaiso naudojimo, kai buvo nesilaikoma saugumo taisyklių, aprašytų šiame vartotojo vadove. Bet koks mechaninis pažeidimas, gali panaikinti telefono garantinį aptarnavimą.

Instrukcija

Telefone esančios funkcijos gali skirtis nuo aprašytų vartotojo vadove. Taip gali būti dėl skirtingos įrašytos programinės įrangos versijos. Dėl šios priežasties gali skirtis funkcijų pavadinimai. Naujausią programinės įrangos versiją rasite elektroninėje svetainėje [/www.myphone.pl/](http://www.myphone.pl/)

SAR sertifikatai

Šis mobilusis telefonas yra radijo bangų siųstuvas ir imtuvas. Jo konstrukcija ir veikimas atitinka Europos Sąjungos (ES) Tarybos rekomendacijas – t. y. neviršija leidžiamų radijo bangų poveikio normų. Šios normos yra išsamių rekomendacijų dalis ir nustato leidžiamus radijo bangų, veikiančių gyventojus, lygius. Nurodymai grindžiami saugumo standartais, sukurtais nepriklausomų mokslinių organizacijų, periodiškai atliekančių išsamius mokslinius tyrimus.

Šiuose standartuose numatytos atsargos priemonės, užtikrinančios visų asmenų, neatsižvelgiant į amžių ar sveikatą, saugą. Specifinė sugerties sparta (SAR- Specific Absorption Rate) yra radijo bangų, sklaidžiamų naudojantis mobiliuoju telefonu, matavimo vienetas. SAR riba, nustatyta ES Tarybos, 2W/kg, vidutiniškai tenkantis 10 audinių gramų.


Aukščiausia SAR vertybė myPhone 3310 yra 0.756 W/kg.

Aplinkos apsauga

 Įsidėmėkite: Įrenginys yra pažymėtas, užbrauktos šiukšlių dėžės simboliu, kuris yra nustatytas Europos Sąjungos direktyva 2012/19/UE dėl elektronikos įrangos atliekų (Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE). Taip paženklinti elektroniniai įrenginiai, neturi būti išmetami, kartu su buitinėmis atliekomis. Jūs turite, pristatyti nebenaudojamus įrenginius į tas įstaigas (pvz. sertifikuotas garantinių telefonų servisas), kurios surenka ir utilizuoja nebenaudojamus arba netinkamus naudoti įrenginius. Toks šių įrenginių utilizavimas padeda apsaugoti gamtinius išteklius. Tinkamas elektronikos ir elektroninių įrenginių perdirbimas, turi teigiamą poveikį žmogaus sveikatai ir aplinkai.

Tinkamas prietaisų baterijų utilizavimas

Pagal ES Direktyvą 2006/66/EC, įrenginio baterija yra pažymėta užbraukta šiukšlių dėže:

Šis simbolis reiškia, kad taip, kaip ir  nenaudojamą mobilųjį įrenginį, negalite išmesti kartu su buitinėmis atliekomis.

Nebenaudojamas, ar netinkamas naudojimui baterijas, turite pristatyti į įstaigas (pvz. sertifikuotas garantinių telefonų servisas), kurios surenka ir utilizuoja šiuos produktus.

Europos sąjungoje, surinkimas ir utilizavimas elektros įrenginių, yra veikiamas skirtingų procedūrų. Norėdami sužinoti daugiau apie elektronikos ir elektros įrenginių utilizavimą, kreipkitės į savo savivaldybę, ar atliekų tvarkymo institucijas, ar atliekų sąvartynus.

CE 0700 atitikties deklaracija

myPhone Sp. z o.o. deklaruoja, kad šis gaminys atitinka esminius direktyvos 2014/53/EC reikalavimus ir kitas jam taikomas ES sąlygas.

Daugiau informacijos apie šį bei kitus produktus rasite čia:

<http://www.myphone.pl/en/>

ES atitikties deklaracija 04/12/2016
EU Declaration of conformity 04/12/2016

Mes/We, **myPhone Sp z o.o.**
(importuotojo pavadinimas / importer's name)

00-511 Nowogrodzka Street 31, Varšuva
(importuotojo adresas / importer's address)

deklaruojuame, kad elektros prietaisas:
declare under our responsibility, that the electrical product:

mobilusis telefonas/GSM mobile phone
(produkto pavadinimas / name)

myPhone 3310
(produkto tipas/ type of product)


Šias direktyvas:
following the provisions following directives:

Direktyva 1999/5/EC
Directive 1999/5/EC

atitinka šiuos deklaruojamus standartus:
complies with the following standards:

EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
EN 50566:2013
EN 50360:2001+A1:2012
EN 62209-1:2006
EN 62209-2:2010
EN 62479:2010
EN 301 489-1 V1.9.2:2011
EN 301 489-7 V1.3.1:2005
EN 301 489-17 V2.2.1:2012
EN 301 511 V12.1.1:2015
EN 300 328 V1.9.1:2015

20.12.2016 Varšuva
(data ir vieta)


myPhone Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31, 00-511 Warszawa
Biuro ul. Krakowska 119, 50-428 Wrocław
NIP: 895-18-45-043. REGON 020167256
2016.12.20
(parašas/signature)